



UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE
United States Patent and Trademark Office
Address: COMMISSIONER FOR PATENTS
P.O. Box 1450
Alexandria, Virginia 22313-1450
www.uspto.gov

APPLICATION NO.	FILING DATE	FIRST NAMED INVENTOR	ATTORNEY DOCKET NO.	CONFIRMATION NO.
10/760,552	01/21/2004	Yasushi Yokomitsu	L8612.04101	8634
24257	7590	10/28/2008		
Dickinson Wright PLLC James E. Ledbetter, Esq. International Square 1875 Eye Street, NW., Suite 1200 WASHINGTON, DC 20006			EXAMINER HAMZA, FARUK	
			ART UNIT 2455	PAPER NUMBER
			MAIL DATE 10/28/2008	DELIVERY MODE PAPER

Please find below and/or attached an Office communication concerning this application or proceeding.

The time period for reply, if any, is set in the attached communication.

Office Action Summary

Application No.

10/760,552

Applicant(s)

YOKOMITSU ET AL.

Examiner

FARUK HAMZA

Art Unit

2455

-- The MAILING DATE of this communication appears on the cover sheet with the correspondence address --
Period for Reply

A SHORTENED STATUTORY PERIOD FOR REPLY IS SET TO EXPIRE 1 MONTH(S) OR THIRTY (30) DAYS, WHICHEVER IS LONGER, FROM THE MAILING DATE OF THIS COMMUNICATION.

- Extensions of time may be available under the provisions of 37 CFR 1.136(a). In no event, however, may a reply be timely filed after SIX (6) MONTHS from the mailing date of this communication.
- If NO period for reply is specified above, the maximum statutory period will apply and will expire SIX (6) MONTHS from the mailing date of this communication.
- Failure to reply within the set or extended period for reply will, by statute, cause the application to become ABANDONED (35 U.S.C. § 133). Any reply received by the Office later than three months after the mailing date of this communication, even if timely filed, may reduce any earned patent term adjustment. See 37 CFR 1.704(b).

Status

- 1) ☒ Responsive to communication(s) filed on 21 January 2004.
- 2a) ☐ This action is **FINAL**. 2b) ☐ This action is non-final.
- 3) ☐ Since this application is in condition for allowance except for formal matters, prosecution as to the merits is closed in accordance with the practice under *Ex parte Quayle*, 1935 C.D. 11, 453 O.G. 213.

Disposition of Claims

- 4) ☒ Claim(s) 1-20 is/are pending in the application.
- 4a) Of the above claim(s) _____ is/are withdrawn from consideration.
- 5) ☐ Claim(s) _____ is/are allowed.
- 6) ☐ Claim(s) _____ is/are rejected.
- 7) ☐ Claim(s) _____ is/are objected to.
- 8) ☒ Claim(s) 1-20 are subject to restriction and/or election requirement.

Application Papers

- 9) ☐ The specification is objected to by the Examiner.
- 10) ☐ The drawing(s) filed on _____ is/are: a) ☐ accepted or b) ☐ objected to by the Examiner.
Applicant may not request that any objection to the drawing(s) be held in abeyance. See 37 CFR 1.85(a).
Replacement drawing sheet(s) including the correction is required if the drawing(s) is objected to. See 37 CFR 1.121(d).
- 11) ☐ The oath or declaration is objected to by the Examiner. Note the attached Office Action or form PTO-152.

Priority under 35 U.S.C. § 119

- 12) ☐ Acknowledgment is made of a claim for foreign priority under 35 U.S.C. § 119(a)-(d) or (f).
- a) ☐ All b) ☐ Some * c) ☐ None of:
1. ☐ Certified copies of the priority documents have been received.
 2. ☐ Certified copies of the priority documents have been received in Application No. _____.
 3. ☐ Copies of the certified copies of the priority documents have been received in this National Stage application from the International Bureau (PCT Rule 17.2(a)).

* See the attached detailed Office action for a list of the certified copies not received.

Attachment(s)

- 1) ☐ Notice of References Cited (PTO-892)
- 2) ☐ Notice of Draftsperson's Patent Drawing Review (PTO-946)
- 3) ☐ Information Disclosure Statement(s) (PTO/SG/US)
Paper No(s)/Mail Date _____
- 4) ☐ Interview Summary (PTO-413)
Paper No(s)/Mail Date _____
- 5) ☐ Notice of Informal Patent Application
- 6) ☐ Other: _____

Election/Restrictions

1. This application contains claims directed to the following patentably distinct species of the claimed invention: Species 1 (A server, which is subordinate to a relay device having a port forward feature, comprising: port management means acquires the wide area network address of the relay device and port mapping information; Fig. 4,P [0013, 0063]); Species 2 (A server, which is subordinate to a relay device having a port forward feature, comprising: port management means makes a port mapping inquiry to other servers subordinate to the relay device; Figure 9,P [0015, 0075,0078]); Species 3 (A server connected to a second network of a relay device which transfers packets from its first network to its second network in accordance with a destination port number, comprising: acquires the port assignment information on other servers from the relay device to generate display information including the port assignment information and transmit the display information in response to an access from the first network via the relay device ; Figure 6, 7,P [0028, 0069-0071]).

Related inventions are distinct if the inventions as claimed are not connected in at least one of design, operation, or effect (e.g., can be made by, or used in, a materially different process) and wherein at least one invention is patentable (novel and non-obvious) over the other (though they may each be unpatentable over the prior art). See MPEP § 802.01(II).

In the instant case, the Species 1, 2 and 3 are not connected in at least mode of operation, which is clearly evidenced by Fig.4, Fig. 9 and Fig. 6, 7 respectively, and relevant parts of the disclosure describing these figures.

The Examiner has determined that the additional attributes present in Species 2 and 3 would not be an obvious variation of attributes present in Species 1 to one of ordinary skills in the art. Therefore, Species 1 are patentably distinct from Species 2 and 3, though they may each be unpatentable over the prior art.

The Examiner has determined that the Species 1-3 differ in mode of operation from one another in ways that would not be obvious to one of ordinary skills in the art at the time the invention was made. Therefore, Species 1-3 are patentably distinct from one another, though they may each be unpatentable over the prior art.

Applicant is required under 35 U.S.C. 121 to elect a single disclosed species for prosecution on the merits to which the claims shall be restricted if no generic claim is finally held to be allowable. Currently, no claim appears to be generic.

Applicant is advised that a reply to this requirement must include an identification of the species that is elected consonant with this requirement, and a listing of all claims readable thereon, including any claims subsequently added. An argument that a claim is allowable or that all claims are generic is considered nonresponsive unless accompanied by an election.

Upon the allowance of a generic claim, applicant will be entitled to consideration of claims to additional species which are written in dependent form or otherwise include all the limitations of an allowed generic claim as provided by 37 CFR 1.141. If claims are added after the election, applicant must indicate which are readable upon the elected species. MPEP § 809.02(a).

Should applicant traverse on the ground that the species are not patentably distinct, applicant should submit evidence or identify such evidence now of record showing the species to be obvious variants or clearly admit on the record that this is the case. In either instance, if the examiner finds one of the inventions unpatentable over the prior art, the evidence or admission may be used in a rejection under 35 U.S.C. 103(a) of the other invention.

Applicant is advised that the reply to this requirement to be complete must include an election of the invention to be examined even though the requirement be traversed (37 CFR 1.143).

Applicant is reminded that upon the cancellation of claims to a non-elected invention, the inventorship must be amended in compliance with 37 CFR 1.48(b) if one or more of the currently named inventors is no longer an inventor of at least one claim remaining in the application. Any amendment of inventorship must be accompanied by a request under 37 CFR 1.48(b) and by the fee required under 37 CFR 1.17(i).

A telephone call was made to the applicant's representative (Mr. James Ledbetter, Reg. No. 28,732) on October 20th, 2008 to request an oral election to the above restriction requirement, but did not result in an election being made.

Applicant is given **ONE (1) MONTH, or THIRTY (30) DAYS** from the mailing date of this communication, whichever is longer, within which to respond to this election/restriction requirement in order to avoid abandonment (35 U.S.C. § 133). Extensions of this time period may be granted under 37 CFR 1.136(a).

2. Any inquiry concerning this communication or earlier communications from the examiner should be directed to Faruk Hamza whose telephone number is 571-272-7969. The examiner can normally be reached on Monday through Friday.

If attempts to reach the examiner by telephone are unsuccessful, the examiner's supervisor, Saleh Najjar can be reached at 571-272-4006. The fax phone number for the organization where this application or proceeding is assigned is 571-273-8300.

Information regarding the status of an application may be obtained from the Patent Application Information Retrieval (PAIR) system. Status information for unpublished applications is available through Private PAIR only. For more information about the PAIR system, see <http://pair-direct.uspto.gov>. Should you have questions on access to the Private PAIR system, contact the Electronic Business Center (EBC) at 886-217-9197 (toll -free).

/Faruk Hamza/
Examiner, Art Unit 2455